



POROČILO O PREJEMKIH
ORGANOV VODENJA IN NADZORA
DRUŽBE TERME ČATEŽ D.D.
ZA LETO 2023

1. UVODOMA

Upravljanje družbe TERME ČATEŽ d.d. Čatež ob Savi, Topliška cesta 35, 8250 Brežice (»družba«) poteka po sistemu dvotirnega upravljanja. Poleg skupščine ima družba še dva organa, in sicer upravo in nadzorni svet.

Uprava ima enega člana, generalnega direktorja. Mandat generalnega direktorja traja 5 let z možnostjo ponovnega imenovanja.

Nadzorni svet ima 9 članov, od tega 6 članov, ki jih imenuje skupščina, in 3 člane predstavnike delavcev, ki jih izvoli svet delavcev. Člani nadzornega sveta so izvoljeni za dobo 4 let in so po poteku mandata lahko ponovno imenovani.

Nadzorni svet lahko skladno z Zakonom o gospodarskih družbah-1 (»ZGD-1«) imenuje eno ali več komisij, ki pripravljajo predloge sklepov nadzornega sveta, skrbijo za njihovo uresničitev in opravljajo druge strokovne naloge ter poročajo o svojem delu nadzornemu svetu. V skladu z določili ZGD-1 ima družba revizijsko komisijo nadzornega sveta, ki jo sestavljajo 3 člani.

Skladno s prvim odstavkom 294.b člena ZGD-1 se poročilo o prejemkih za poslovno leto 2023 nanaša na prejemke uprave, tj. generalnega direktorja, članov nadzornega sveta in članov komisij nadzornega sveta, vključeni pa so tudi določeni podatki o prejemkih zaposlenih v družbi.

Politiko prejemkov sta dne 16.6.2022 sprejela uprava in nadzorni svet. Politika prejemkov je bila dne 17.8.2022 potrjena na skupščini družbe.

2. POSLOVANJE DRUŽBE V POSLOVNEM LETU 2023

Družba je v poslovnem letu 2023 realizirala 37,4 milijona EUR poslovnih prihodkov, 4,1 milijona EUR dobička iz poslovanja, 8,1 milijona EUR dobička iz poslovanja + amortizacije (EBITDA) in čisti poslovni izid v višini 2,1 milijona EUR. Družba Terme Čatež d.d., je v letu 2023, kljub izrednim dogodkom v avgustu 2023, ko so družbo prizadele poplave, uspela realizirati zelo dobre poslovne rezultate.

3. PREJEMKI ČLANOV ORGANOV VODENJA IN NADZORA DRUŽBE

Namen politike prejemkov je zagotoviti, da so celotni prejemki uprave, članov nadzornega sveta in članov komisij nadzornega sveta v ustreznem razmerju z njihovimi nalogami in odgovornostmi ter finančnim stanjem družbe.

Cilji politike prejemkov so predvsem:

- omogočanje pridobivanja vrhunskih strokovnjakov v upravo, nadzorni svet in komisije nadzornega sveta družbe;
- motivirati upravo, nadzorni svet in komisije nadzornega sveta družbe za odgovorno in strokovno opravljanje dela ter doseganje zastavljenih ciljev;
- spodbujanje poslovne strategije, dolgoročni razvoj in vzdržnost družbe ter
- določiti omejitve pri višini prejemkov uprave, nadzornega sveta in komisij nadzornega sveta družbe.

Merila uspešnosti se uporabljajo pri določanju prejemkov uprave v skladu s podpisano pogodbo o zaposlitvi oziroma pogodbo o poslovodenju, ki se sklene med družbo in upravo, tj. generalnim direktorjem. V letu 2023 ni prišlo do odstopanj od postopkov za izvajanje prejemkov sprejetih s Politiko prejemkov organov vodenja in nadzora družbe Terme Čatež d.d.

Prejemki uprave

Člani uprave

V celotnem poslovnem letu 2023 je bil generalni direktor družbe Bojan Petan. V poslovnem letu 2023 ni prišlo do rednega ali predčasnega prenehanja opravljanja funkcije uprave ali izvolitve nove uprave.

Fiksni in variabilni del prejemkov

Bojan Petan, generalni direktor družbe, je v poslovnem letu 2023 prejel skupno 144.000,00 EUR bruto oziroma 101.131,20 EUR neto fiksnih prejemkov oziroma plače. Variabilnega dela prejemkov v poslovnem letu 2023 ni prejel.

Fiksni del prejemkov je predstavljal 100% delež prejemkov uprave.

Druge ugodnosti

Bojan Petan, generalni direktor družbe, v letu 2023 ni prejel drugih ugodnosti.

Odpravnina in nagrada za uspešno opravljen mandat

V poslovnem letu 2023 ni prišlo do izplačila odpravnine in prav tako ne nagrade za uspešno opravljen mandat generalnemu direktorju.

Ostalo

Generalni direktor v letu 2023 ni prejel finančnih ugodnostih oziroma dajatev ali storitev, ki bi mu v zvezi z njegovo dejavnostjo člana uprave oziroma generalnega direktorja odobrila ali zagotovila tretja oseba.

Prejemki članov nadzornega sveta in članov komisij nadzornega sveta

Člani nadzornega sveta

V celotnem poslovnem letu 2023 so bili člani nadzornega sveta, ki jih imenuje skupščina, Robert Krajnik, Ada de Costa Petan, Samo Roš, Mitja Grum, Rok Gorjup in Goranka Volf; člani nadzornega sveta, predstavniki delavcev, ki jih izvoli svet delavcev, so bili Tomislav Kolarek, Damjan Krulc in Benjamin Bukovinski.

Prejemki članov nadzornega sveta

Preglednica bruto prejemkov članov nadzornega sveta družbe v letu 2023:

Član	Sejnina, kilometrina	Nadomestilo za delo v nadzornem svetu	Skupaj
Robert Krajnik	1.532,97	32.173,68	33.706,65
Ada Petan de Costa	1.078,74	16.086,84	17.165,58
Mitja Grum	1.078,74	16.086,84	17.165,58
Samo Roš	1.078,74	16.086,84	17.165,58
Benjamin Bukovinski	688,53	16.086,84	16.775,37
Damjan Krulc	688,53	16.086,84	16.775,37
Rok Gorjup	688,53	16.086,84	16.775,37
Tomislav Kolarek	688,53	16.086,84	16.775,37
Goranka Volf	665,94	16.086,84	16.752,78
SKUPAJ	8.189,25	160.868,40	169.057,65

Fiksni del bruto prejemkov (nadomestilo za delo v nadzornem svetu) je predstavljal 95,16 % delež prejemkov članov nadzornega sveta.

Preglednica neto prejemkov članov nadzornega sveta družbe v letu 2023:

Član	Sejnina, kilometrina	Nadomestilo za delo v nadzornem svetu	Skupaj
Robert Krajnik	1.114,92	23.400,00	24.514,92
Ada Petan de Costa	784,56	11.700,00	12.484,56
Mitja Grum	784,56	11.700,00	12.484,56
Samo Roš	784,56	11.700,00	12.484,56
Benjamin Bukovinski	500,76	11.700,00	12.200,76
Damjan Krulc	500,76	11.700,00	12.200,76
Rok Gorjup	500,76	11.700,00	12.200,76
Tomislav Kolarek	500,76	11.700,00	12.200,76
Goranka Volf	484,34	11.700,00	12.184,34
SKUPAJ	5.955,98	117.000,00	122.955,98

Člani komisije nadzornega sveta

V celotnem poslovnem letu 2023 so bili člani revizijske komisije nadzornega sveta Robert Krajnik, Ada de Costa Petan in Tamara Groznik.

Prejemki članov komisije nadzornega sveta

Preglednica bruto prejemkov članov revizijske komisije nadzornega sveta družbe v letu 2023:

Član	Sejnina, kilometrina	Nadomestilo za delo v rev. komisiji	Skupaj bruto prejemki
Robert Krajnik	172,13	16.086,96	16.259,09
Ada DeCosta Petan	114,76	8.043,48	8.158,24
Tamara Groznik	114,76	8.043,48	8.158,24
Skupaj	401,65	32.173,92	32.575,57

Fiksni del bruto prejemkov (nadomestilo za delo v revizijski komisiji nadzornega sveta) je predstavljal 98,77% delež prejemkov članov revizijske komisije nadzornega sveta.

Preglednica neto prejemkov članov revizijske komisije nadzornega sveta družbe v letu 2023:

Član	Sejnina, kilometrina	Nadomestilo za delo v rev. komisiji	Skupaj neto prejemki
Robert Krajnik	125,19	11.700,00	11.825,19
Ada DeCosta Petan	83,46	5.850,00	5.933,46
Tamara Groznik	83,46	5.850,00	5.933,46
Skupaj	292,11	23.400,00	23.692,11

4. PREJEMKI ČLANOV ORGANOV VODENJA IN NADZORA DRUŽBE, KI SO HKRATI TUDI ČLANI ORGANOV VODENJA IN NADZORA V ODVISNIH DRUŽBAH

V letu 2023 člani organov vodenja in nadzora družbe niso bili hkrati tudi člani vodenja in nadzora v odvisnih družbah.

5. PODATKI O POVPREČNIH PREJEMKIH ZAPOSLENIH V DRUŽBI

Povprečni mesečni prejemki zaposlenih v družbi, ki niso direktorji, za polni delovni čas v tem obdobju, za zadnjih pet poslovnih let so razvidni iz spodnje razpredelnice (izraženo v EUR bruto).

2019	2020	2021	2022	2023
1.266,66	1.278,64	1.424,65	1.548,89	1.659,45

Čatež ob Savi, 12. junij 2024

Bojan Petan
generalni direktor



mag. Robert Krajnik
predsednik nadzornega sveta



Poročilo neodvisnega revizorja o opravljenih dogovorjenih postopkih preveritve Poročila o prejemkih družbe TERME ČATEŽ d.d. za leto 2023

Namenjeno poslovodstvu družbe TERME ČATEŽ d.d.

Namen poročila o opravljenih dogovorjenih postopkih

Namen revizorjevega poročila je preveritev skladnosti poročila o prejemkih. Poročilo je namenjeno izključno pomoči družbi TERME ČATEŽ d.d. (v nadaljevanju družba) v zvezi z opravljenimi dogovorjenimi postopki preveritve poročila o prejemkih družbe TERME ČATEŽ d.d. za leto 2023. Edini namen postopkov je, da bi vam pomagali pri presoji upoštevanja 294.b člena določb Zakona o gospodarskih družbah (Uradni list RS, št. 65/09 s spremembami, v nadaljevanju ZGD-1).

Poročilo je namenjeno družbi TERME ČATEŽ d.d. in drugim uporabnikom, predvidenimi z ZGD-1.

Odgovornosti naročnika posla

Družba TERME ČATEŽ d.d. je potrdila, da so dogovorjeni postopki primerni za namen posla.

Družba TERME ČATEŽ d.d. je odgovorna za obravnavano zadevo, v zvezi s katero so opravljeni dogovorjeni postopki.

Odgovornosti praktika

Posel opravljanja dogovorjenih postopkov smo izvedli v skladu s prenovljenim Mednarodnim standardom sorodnih storitev (MSS) 4400 – *Posli opravljanja dogovorjenih postopkov*. Posel opravljanja dogovorjenih postopkov vključuje opravljanje postopkov, ki so bili dogovorjeni z družbo TERME ČATEŽ d.d., in poročanje o ugotovitvah, ki so dejanski izidi opravljenih dogovorjenih postopkov. Ne dajemo nobenih izjav glede primernosti dogovorjenih postopkov.

Ta posel opravljanja dogovorjenih postopkov ni posel dajanja zagotvila. V skladu s tem ne izražamo mnenja ali sklepa z zagotvilom.

Če bi izvedli dodatne postopke, bi morda opazili druge zadeve, o katerih bi poročali.

Poklicna etika in obvladovanje kakovosti

Delovali smo v skladu z zahtevami glede neodvisnosti in etičnimi zahtevami Mednarodnega kodeksa etike za računovodske strokovnjake (vključno z Mednarodnimi standardi neodvisnosti), ki ga je izdal Odbor za Mednarodne standarde etike za računovodske strokovnjake (Kodeks IESBA). Kodeks je zasnovan na temeljnih načelih integritete, objektivnosti, strokovne usposobljenosti in dolžne skrbnosti, zaupnosti ter strokovnega vedenja.

Naše podjetje uporablja Mednarodni standard upravljanja kakovosti 1 (MSUK 1) – Upravljanje kakovosti v podjetjih, ki opravljajo revizije in preiskave računovodskih izkazov ter druge posle dajanja zagotvil in sorodnih storitev, in v skladu s tem vzdržuje celovit sistem skladnosti z etičnimi zahtevami, strokovnimi standardi in ustreznimi pravnimi in regulativnimi zahtevami.



Postopki in ugotovitve

Opravili smo spodaj opisane postopke, ki so bili dogovorjeni z družbo TERME ČATEŽ d.d. v zvezi z opravljenimi dogovorjenimi postopki preveritve poročila o prejemkih družbe TERME ČATEŽ d.d. za leto 2023.

Št.	Postopek	Opis dejanskih ugotovitev
1.	Pridobitev Politike prejemkov družbe TERME ČATEŽ d.d., ki so jo potrdili lastniki družbe, in preveritev usklajenosti s pripravljenim Poročilom o prejemkih za leto 2023.	Družba nam je predložila Poročilo o prejemkih organov vodenja in nadzora družbe Terme Čatež d.d. za leto 2023, ki je skladna s Politiko prejemkov, ki je bil potrjena s strani lastnikov družbe.
2.	<p>Preveritev obveznih sestavin Poročila o prejemkih članov organov vodenja in nadzora ter izvršnih direktorjev skladno z 2. točko 294.b člena ZGD-1, in sicer da poleg osebnih imen posameznih članov, Poročilo o prejemkih za leto 2023 vsebuje še naslednje podatke, ki jih bomo potrdili z naslednjimi revizijskimi postopki:</p> <ul style="list-style-type: none"> - preveritev pravilnosti razkritih celotnih dodeljenih ali plačanih prejemkov, razčlenjenih na sestavine, relativni delež fiksnih in variabilnih prejemkov; - obstoj pojasnila, kako so celotni prejemki skladni s sprejeto politiko prejemkov in tudi kako prispevajo k dolgoročni uspešnosti družbe, ter informacijo o tem, kako so se uporabila merila uspešnost; - preveritev pravilnosti prikaza letne spremembe prejemkov, uspešnost družbe in povprečnih prejemkov zaposlenih v družbi, ki niso direktorji, za polni delovni čas v tem obdobju, najmanj v zadnjih petih poslovnih letih, in njihove skupne predstavitve na način, ki omogoča primerjavo; - preveritev pravilnosti vseh prejemkov članov organa vodenja in nadzora ter izvršnih direktorjev od katere koli družbe iz iste skupine; - preveritev razkritja obveznega podatka o številu zagotovljenih delnic in delniških opcij ter glavne pogoje za uveljavljanje pravic, vključno z izvršilno ceno in datumom ter vsemi spremembami teh pogojev; - preveritev razkritja, ali in kako je bila izrabljena možnost povračila variabilnih prejemkov; - preveritev pojasnila o morebitnih odstopanjih od postopka za izvajanje politike prejemkov iz 294.a člena ZGD-1 in še posebej o 	<p>Preverili smo Poročilo o prejemkih članov organov vodenja in nadzora ter izvršnih direktorjev skladno z 2. točko 294.b člena ZGD-1, in sicer da poleg osebnih imen posameznih članov, poročilo o prejemkih za leto 2023 vsebuje še naslednje podatke, ki smo jih potrdili z naslednjimi revizijskimi postopki:</p> <ul style="list-style-type: none"> - potrjujemo pravilnost razkritih celotnih prejemkov za vodenje in nadzor, ki so razčlenjeni na fiksne in variabilne prejemke, dane članom organov vodenja in nadzora družbe TERME ČATEŽ d.d.; - pojasnila, kako Politika prejemkov prispeva k dolgoročni uspešnosti družbe so podana v Poročilu, prav tako so podane informacije o tem, kako so se uporabila merila uspešnosti glede dodeljenih prejemkov; - potrjujemo pravilnost prikaza letne spremembe prejemkov, uspešnosti družbe in povprečne prejemke zaposlenih v družbi, ki niso direktorji, za polni delovni čas v tem obdobju, najmanj v zadnjih petih poslovnih letih, predstavljeno skupaj na način, ki omogoča primerjavo; - člani organi vodenja in nadzora niso imeli prejemkov v odvisni družbi, razkrito v točki 4 Poročila o prejemkih; - družba TERME ČATEŽ d.d. organom vodenja in nadzora nima zagotovljenih delnic in delniških opcij; - člani organov vodenja in nadzora družbe TERME ČATEŽ d.d. niso izrabili možnosti povračila variabilnih prejemkov; - v poslovnem letu 2023 ni prišlo do odstopanj od postopka za izvajanje politike prejemkov iz 294.a



	odstopanjih zaradi izjemnih okoliščin, vključno z obrazložitvijo teh odstopanj ter opredelitvijo konkretnih elementov politike prejemkov, od katerih je bilo odstopljeno.	člena ZGD-1, ki bi jih bilo potrebno pojasniti v Poročilu o prejemkih;
3.	Preveritev poročila o prejemkih vsakega posameznega člana uprave podrobnosti o finančnih ugodnostih oziroma dajatvah ali storitvah skladno s 3. točko 294.b člena ZGD-1.	Uprava družbe TERME ČATEŽ d.d. v letu 2023 ni prejela finančnih ugodnosti oziroma dajatev ali storitev, ki bi jih v zvezi z njuno dejavnostjo odobrila ali zagotovila tretja oseba. Prav tako v letu 2023 ni prišlo do izplačil zaradi predčasnega prenehanja opravljanja funkcije članov uprave ali rednega prenehanja opravljanja funkcije.
4.	Pridobitev poslovske predstavitve, v kateri organ vodenja in nadzora izjavlja, da je pripravljeno poročilo skladno z določili 294.a in 294.b ZGD-1.	Pridobili smo podpisano poslovske predstavitve s strani uprave in predsednika nadzornega sveta, da je pripravljeno poročilo skladno z določili 294.a in 294.b ZGD-1.

Ljubljana, 19. junij 2024

MAZARS, družba za revizijo, d.o.o.

mag. Teja Burja
pooblaščenka revizorka

